

M. H. H.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Főu-utca 5-7. Telefon: 159-400, 159-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1970. május 2.

bb. 1. nagyteljesítményű tranzisztorok gyártását kezdték meg gyöngyösön

vid/k -cz

1970. május 2.

gyöngyösön az egyesült izzó félvezető - és gépgyárban megkezdtek a nagyteljesítményű tranzisztorok gyártását. Ebben a gyöngyösi üzemben eddig csak alacsony feszültségű félvezetőket gyártottak, de az ipartelep több mint százmillió forintos korszerűsítésével az idén lehetővé vált a korábbi gyártmányok kapacitásfejlesztése, valamint a választék bővítése is. A nagy-teljesítményű tranzisztorok gyártása jelentős lépést jelentett az iparfejlesztésben, gyöngyösön ugyanis az idei évtől teljes mértékben kielégítik az ország ilyen irányú igényeit és ezzel megszüntethető az import. Hazánkban eddig csak kismennyiségben ugynevezett laboratóriumi szintén gyártottak nagyteljesítményű tranzisztorokat, amelyeket a híradástechnika területén alkalmaznak elsősorban. Gyöngyösön egymillió darab nagyteljesítményű tranzisztor évenkénti gyártására rendezkedtek be ./mt1 /

NA

--

-1-

bb. 2. megjelentek az első muflonbáránnyok a bükkü vadrezervátu-
mokban

vid /k -cz

1970. május 2.

a szokatlanul hosszúra nyult téli időjárás miatt az idén a szokásosnál mintegy három héttel korábban hozták világra első báránnyait a bükkü és zempléni vadrezervátumokban tenyésztő muflon-anyák.

a bükkü vadrezervátumokban az 1930-as években telepítették az őshonos lakóhelye után korzikai vadkecskének nevezett állatokat. elsősorban a nehezen megközelíthető, sziklás -töbrös helyeken mint farkasölő, őrvénykő környékén szaporodtak el. az utóbbi időben a turistaforgalom megnövekedése és az erdőkitermelés miatt számuk megcsappant, mert a királyuloktól kevésbé háborhatott dél-bükkü részekre húzódtak át. jelenleg mintegy kilencven muflont tartanak nyilván a bükkü részeken, míg a zempléni erdőben, ahol nyugodtabb körülmények között élnek, számukat a vadszámlálás alapján csaknem kétszázra becsülik.

a telet jól vésztették át a muflonok és az eddigi ellések alapján az a számolnak, hogy mintegy nyolcvan báránnyal szaporodik az állomány.

a külföldi vadászok által is ismert és évente rendszeresen felkeresett vadászterületeken kívül az idén méghonosították a muflont a csehszlovák határ mentén lévő szelcepusztai vadrezervátumban is. öt jerekéből és két kosból álló csapatot telepítettek át a meredek hegyoldalakra húzódtó lgy- és bükkerdőkbe. /mt1/

--

-2-



bb. 3. ezüstlakodalmások ünnepsége jászárokszálláson

vid 11 bs

1970. május 2.

a község történetében egyedülállóan szép, családi ünnepségre került sor szombaton jászárokszálláson, a művelődési ház ünnepi díszbe öltöztetett nagytermében. huszonhat olyan házaspár ezüstlakodalmát rendezték meg, akik a felszabadulás első évének tavaszán kötötték házasságot. a tsz tagokból, üzemi és vállalati dolgozókból álló ezüstlakodalmások a rokonokkal, ismerősökkel telt terebben andré béla anyakönyvezető előtt megtették meg a negyedszázaddal ezelőtt kötött házassági fogadalmukat, bejegyezték nevüket a díszkönyvbe, amelyet a községi tanács erre az alkalomra készíttetett. a jubiláló házaspárokat az úttörők virágcsokrokkal és ünnepi műsorral köszöntötték. ajándékokkal és virágokkal halmozták el a gratulálók is az ünnepeltet. az ezüstlakodalmáról fényképfelvételeket készíttetek, amelyek díszalbumba helyezve örökítik meg a felszabadulási évfordulóval összefüggő közös családi eseményt. az ünnepelték részére közös ebédet rendeztek, amelyen forintos béla a községi tanács vb elnöke mondott pohárköszöntőt. a jó hangulatról az ifjúsági citerazenekar gondoskodott. /mt1/

--

bb. 4. kukoricavetési műszak szolnok megyében

vid 11 bs

1970. május 2.

szolnok megyében a május elsejét követő heti pihenőnapot munkában töltötték a tsz-ek és állami gazdaságok brigádjai. bár az időjárás reggel fagypont körüli hőmérséklettel fogadta a kivonuló traktoros és vetőbrigádokat, azok egész nap szorgalmasan szántottak-vetettek. a megye több mint száz-hétezer katasztrófális holdra tervezett kukoricavetéséből eddig mintegy hatvan-hatvanöt ezer holdon került csak földbe, a mag ezért a legnagyobb energiát e fontos szemestakarmány vetésére fordították, a tiszazugi gazdaságokban cibákházán, tiszaföldváron, mezőhákon, cserkeszőllőn, azokon a földeken, amelyeken nem járt a belvíz a szombati munka nyomán utolsó fejezetéhez érkezett a kukorica vetés, előrehaladt a munka a jászágban és a tiszavidéki gazdaságokban is. kisujszállás, karcag, mezőtur, tiszapüspöki határában mintegy száz erőgép dolgozott a rizsföldek szántásán. /mt1/

--

12.55/11

- 3 -

10/11

bb 5. bacsoni jeno párizsba utazott

t sl/tné bh bs

1970. május 2.

Bacsoni Jeno, a külkereskedelmi miniszter első helyettese a párizsi kereskedelmi és iparkamara elnökének meghívására Szombaton a párizsi vásárra utazott. Kinntartózkodása alkalmából a francia gazdasági élet több vezető személyiségével tárgyal a két ország gazdasági kapcsolatait érintő kérdésekről.

bucsuztatására a ferihegyi repülőtérre megjelent a külkereskedelmi minisztérium több vezető munkatársa, ott volt Raymond Gastambide, franciaország budapesti nagykövete is./mti/

--

bb 6. ünnepélyes zászlólevonás a parlament előtt és a gellért-hegyen

t sl/tné bh bs

1970. május 2.

a magyar népköztársaság állami zászlaját - amely május 1. alkalmából lengett a parlament előtti Kossuth Lajos téren - szombat délelőtt ünnepélyesen, katonai tiszteletadás közepette levonták az árbócról.

a gellért-hegyen, a felszabadulási emlékműnél ugyancsak katonai tiszteletadás közben vonták le a magyar nemzeti lobogót és a nemzetközi munkásmozgalom vörös zászlaját./mti/

--

bb 7. gépesített galamblövészet

i sl/mné bh bs

1970 május 2.

Szombaton a szemerkélő esőben az egyébként néptelen margitsziget izgalmas verseny színhelye volt. sűrű vadászfegyverrel felszerelt galambászok sűrű egymásutánban felröppentő áldozataikra vadásztak. az állatbarátok legnagyobb meglepésére azonban nem élő, hanem agyagból formált galambokat vettek célba, ezek azonban ugyanolyan gyorsan repültek, mint az igaziak, amiről egy most üzembehelyezett olasz repítőgépsor gondoskodott. a bunkerekbe ágyazott gépek a legkülönbözőbb irányokba gombnyomásra lötték ki a „galambokat”, s mivel a vadászok sohasem tudhatták, hogy célpontjuk mely irányba repül, biztos kézre, gyors reflexre volt szükség a találathoz. a 60-80 méter távolságra röpitett agyagalambok közül keves jutott el célpontjához, mert utközben 10 közül 8-at szétzúztak a lövedékek.

a versenyzők is, az új gépek is sikeresen vizsgáztak, bár a gépsort még tovább korszerűsítik. néhány hét múlva már gombnyomásra sem lesz szükség, hanem a vadász mikrofonba mondott rajtjelzésére szállnak majd ki fészükéből a galambok./mti/

--

- 4 -

13.03 bh

Handwritten mark

bb 8. a hűvös idő-járás ellenére is telt ház volt a dél-balatoni szállókban

vid bh bs

1970. május 2.

a pannónia szálloda és vendéglátó vállalat a kettős ünnepre megnyitotta a siófoki szállodáson lévő szállóit, szórakozóhelyeit és a touring hoteleket is. a hűvös időjárás ellenére is nagy volt a vendégforgalom. a siófoki szállodák megteltek, sőt ki kellett nyitni a szántódi, balatonszéplaki és a balatonmáriai touring hoteleket is. ezek szintén megteltek hazai és külföldi vendégekkel. a pannónia délbalaton parti szállóit minegy kétezer vendég - köztük jugoszlávok, osztrákok, nyugatnémetek - vette igénybe a kettős ünnepen. a vállalat az időjárásra való tekintettel mindenütt gondoskodott megfelelő szórakozásról, s mindenütt nagy forgalmat bonyolítottak le./mti/

--

bb 9. kommunista szombat somogyban

vid bh bs

1970. május 2.

a somogy-zala megyei téglá és cserépipari vállalat harminckét gyáregységének több mint fele május 2-án kommunista szombatot tartott. majdnem husz üzemben, köztük a kőröshelyi, balatonszentgyörgyi és a zala megyei teskánti téglagyárban szorgoskodtak ezen a napon a munkások, hogy a késői kitavaszkodás miatt a téglagyártásban mutatkozó elmaradást csökkenthessék. ezen a napon becslések szerint minegy fél millió darab nyers-téglát állítottak elő és ugyanennyi égetett téglát hordtak ki a kemencékből. a somogy megyei állami építőipari vállalat kissei, akik védnökséget vállaltak a siófoki „ezüst-part”, szállodaépítése felett, szintén kommunista szombatot tartottak./mti/

--

- 5 -

13.15 bh

Handwritten mark

a szerkesztőségek figyelmébe!

kérjük a szerkesztőségeket, hogy a május 1-1 bb 4-es számú nagyszabású demonstráció ... című hírünk első folytatásában „a disztribúción foglalt helyet”, kezdetű bekezdésben németh károly, az mszmp budapesti bizottságának első titkára, az mszmp politikai bizottságának póttagjai után írják be aczél györgy, az mszmp kb titkára, bruttyó jános, az mszmp központi ellenőrző bizottságának elnöke...

/mti/

--

bb 10. időjárásjelentés

b h bs

1970. május 2.

a meteorológiai intézet jelenti május 2-án 12.00 órakor:

hűvös marad az idő

az óceáni enyhébb, páradus légtömegek a brit-szigeten át a skandináv félsziget felé áramlanak. ezeken a területeken a hajnali órákban általában 10 fok körül volt a hőmérséklet, helyenként élénk délies szél fújt, és többfelé esett az eső, miután a hideg levegő közép-európát elárasztotta, tovább folytatja útját kelet felé. így a balkán-félsziget, a fekete-tenger és ukrajna felett a hideg és meleg levegő találkozási zónájában változékony az időjárás, sokfelé esik az eső, helyenként zivatarok kíséretében és nagy hőmérsékletkülönbség alakult ki. hajnalban varsóban 2, moszkvában 15 fokot mértek.

hazánkban pénteken változóan felhős volt az ég. az ország középső részén helyenként 10, 13 órán át sütött a nap. a hőmérséklet napközben az erősen felhős helyeken csak 7-10 másol, 10, 15 fokig emelkedett. az elmúlt 24 óra folyamán többfelé esett, néhány helyen havazott. a nyugati határszélen egy-két helyen zivatar is keletkezett. a lehullott csapadék mennyisége a 2, 3 mm-t csak kevés helyen haladta meg. szombaton hajnalra a dnántulon egy két helyen gyengén fagyott, máshol plusz 1, plusz 6 fokig hűlt le a levegő. délelőtt északnyugaton kevésbé, máshol erősen felhős volt az ég, néhány helyen esett az eső. kékestetőn havazott. a hőmérséklet 11 órakor 4, 12 fok között váltakozott.

budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 7.9 fok volt 6.4 fokkal alacsonyabb, mint a sok évi átlag. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 6 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 764 mm, gyengén emelkedő irányú.

várható időjárás vasárnap estig!

változóan felhős hűvös idő, többfelé eső, egy-két helyen zivatar, a magasabb helyeken havas eső, havazás. mérsékelt, időnként élénk, néhány helyen erős északnyugati, északi szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 0 plusz 5, legmagasabb nappali hőmérséklet: 9-14 fok.

a duna vízállása budapesten 591 centiméter./mti/

--

- 6 -

bb 11. derekas munkát végeztek a szombati munkaszüneti napon a kisalföld termelészövetkezeteinek dolgozói

Vid bh bs

1970. május 2.

az elmúlt két hét alatt több mint háromheti munkát végeztek a kisalföld termelészövetkezeteinek dolgozói. így jelentősen csökkentették a kései kivitavasodás okozta elmaradást. a célt azonban, hogy május elsejéig földbe kerüljön a kukorica vetőmagja, nem tudták elérni. ezért a szombati munkaszüneti napon is teljes erővel dolgoztak. jóllehet a zimankós időben fáztak a traktorosok, a munkagépkezelők több ezer holdon végeztek a vetéssel. mivel a szél ereje csökkent, eredményesen dolgozhattak a gyomirtó gépek is, amelyek a szépen fejlődő kalászosokra permetezték a vegyszert.

a határban több helyen lehetett látni ezen a napon sarabolókat is, akik a tájegység legfontosabb ipari növényének, a cukorrépának sorai közül irtották a gyomot./mti/

--

bb 12. hevesi sándorra emlékeznek nagykanizsán

Vid bh bs

1970. május 2.

a magyar nemzeti színhátszínház megújítójának, a neves színházkritikusnak és rendezőnek, hevesi sándornak tiszteleg három napon át nagykanizsa közönsége. a város május 2-án, 3-án, és 4-én rendezvénysorozattal emlékezik hevesi sándorra, születésének 100. évfordulója alkalmából. szombaton a szülőházán elhelyezett emléktábla megkoszorúzásával kezdődött az ünnepség, majd cerner mihály színháztörténész megnyitotta a hevesi emlékkiállítás. délután hevesi sándor sokrétű tevékenységéről rendeztek szimpóziumot, este pedig a budapesti pincészinház előadásában a „késői kísérlet”, című egyfelvonásost mutatták be.

vasárnap és hétfőn a magyar színházpedagógia elemzésével több dunántúli műkedvelő színhátszínház együttes fesztiváljával és a műkedvelő színhátszínház időszerű kérdéseinek megvitatásával folytatódik a rendezvénysorozat./mti/

- 7 -

haha

bb 13. felszabadulási vetélkedő szombathelyen

vid bh bs

1970. május 2.

A Kisz központi bizottsága és a magyar televízió által meghirdetett felszabadulási jubileumi vetélkedő egyik vas megyei döntőjét szombaton rendezték meg a szombathelyi zeneiskolában. Társadalomtudományi és politikai témakörben 25 fiatal mérte össze tudását. Ők lettek az elsők a 600 vasi Kisz alapszervezetben, majd a járásokban és városokban lezajlott selejtezőkön. Többórás nehéz verseny után a zsűri két fiataalt tartott érdemesnek az országos válogatón való részvételre. A győztesek vásárlási utalványt is kaptak.

A felszabadulási jubileumi vetélkedő előadóművészeti ágazatában öt vasi csoport került az országos válogatóba./mti/

--

bb 14. osztrák újságírók, rádiósok vas megyében

vid bh bs

1970. május 2.

Szombaton 38 tagú osztrák újságíró, rádiós és üzemi propagandista csoport érkezett vas megyébe. A grazi és steiermarki vendégek két napig ismerkednek a határszéli magyar vidék nevezetességeivel a grazi interreisen utazási iroda szervezésében.

Az osztrák csoport megtekintette a románkori építészeti világhírű remekét, a jáki templomot. Szombathely nevezetességeit is felkeresték, és a zeneiskolában vas megyét bemutató filmet néztek meg.

Vasárnap Kőszeg, Sárvár és Bükkszentlászló meglátogatása szerepel programjukban./mti/

--

- 8 -

14.10 bh

Nala

bb 15. a norvég parlamenti elnökének látogatása veszprém megyében

vid bh bs

1970. május 2.

Bert Ingvaldsen, a norvég parlament hazánkban tartózkodó elnöke kíséretével szombaton veszprém megyében tett látogatást. A vendégeket elkísérte utjára dr. Beresztóczy Miklós, az országgyűlés alelnöke és tancred Ibsen, a norvég királyság budapesti nagykövete is.

A vendégek szombaton délelőtt meglátogatták a herendi porcelángyárat, majd a déli órákban veszprémbe érkeztek. A vendégeket a városi tanács házában dr. Ditrői József, a veszprémi városi tanács vb elnöke köszöntötte, majd megismerkedtek a veszprém nevezetességeivel.

A norvég vendégek szombaton délután dr. Radnóti Istvánnak, veszprém megye országgyűlési képviselőjének kíséretében Balatonfüredre látogattak./mti/

--

bb 16. szombaton is dolgoztak a bnv építkezésén

t sl/tné bh bs

1970. május 2.

A május 22-énnyitott bnv építési szombaton is nagy apparátussal dolgoztak a vásárvárosban, hogy a hosszúra nyúlt tél okozta időkiesés ellenére mindent határidőre átadhassanak. Mivel az ideén jóval több gépet mutatnak be működés közben a kiállítók, mint azelőtt, most különösen az ehhez szükséges energiabázis kiépítése ad jelentős feladatot. Szombaton munkában voltak a kábelszerelők, akik új vonalak fektetésével, a meglévők átcsoportosításával lényegesen javítják a villamos energia ellátást. Ez annál is inkább szükséges, mivel az idei vásáron körülbelül 1,7 millió kilowatt óra villanyáramot kell szolgáltatni a kiállítóknak, 15-20 százalékkal többet, mint tavaly. A korszerűsített energiarendszer lehetővé teszi, hogy csúcspontban akár négy megawatt teljesítménnyel működjenek a gépek, amelyek egy kisvárost is el tudnának látni villamos energiával.

A kanadai pavilonban szombaton a munkások olajvezetékét építették, ezzel biztosítva a rövidesen beérkező hidraulikus gépek üzemanyag ellátását. A 17-es számú pavilonban viszont vastag betonágyazat építését kezdték meg, mert ebben a csarnokban nehéz gépeket, etázkazánokat állítanak majd ki. A külföldiek közös pavilonjában a vízvezeték-hálózat építését kezdték meg a szombati műszakon.

/folyt. köv./

14.20 bh

- 9 -

Nala

bb 16. /szombaton is... folyt./ bh

az idei bnv-n 33 ország képviselteti magát, sémivel a bizonytalan időpontban érkező külföldi szállítmányok fogadására kell a legjobban felkészülni, mindennek előtt a nemzeti pavilonokat hozták rendbe. ezeket a csarnokokat gondosan kifestették, elvégezték az asztalos- és ácsmunkákat, s valamennyi nemzeti pavilont a kiállítók rendelkezésére bocsátották. szombaton már megkezdődött a pavilonokba az áru berakása. asztalosok, ácsok, festők és dekorátorok dolgoztak szombaton a petőfi-csarnokban, a könnyűipari pavilonban, külön brigádok építették a szabadtéri helyek információs pavilonjait, mint a hungexpo műszaki osztályán elmondták minden eddiginél nagyobb szervezethez igyekeznek rendbehozni a télen erősen megviselt pavilonokat, utakat, sőt tényeket, a modernebb kiállítási anyagnak megfelelően korszerűsíteni a belső termeket, gyorsítani az új tárgyalószobák építését, mert az előkészítő munkákra az idén mindössze két hónap állt, illetve áll rendelkezésre a hosszú tél miatt. a vásár nyitáig hátralévő valamennyi munkaszüneti napot is munkával töltik, hogy május 22-én reggel a nyitásra minden készen álljon. /mti/

bb 17. vihar zavarta meg a balatoni előidény első vikendnapjainak programját

vid bh bs

1970. május 2.

a balatonon, ahol pénteken megeláradtak az idegenforgalmi központok, szombaton kellemetlen, viharos időjárás zavarta meg az előidény első vikend napjainak programját.

balatonfüred, siófok, tihany és keszthely szállodáiban több, mint tíz országból fogadtak turistákat. a szállodák egyrészt fűthetővé tették, de néhány idényhotelben különösen az éjszakai hűvös időjárás miatt dupla takaróról kellett gondoskodni.

a mahart bár május elsején növelte hajó- és kompjáratainak számát, a reméltnél kevesebb vendéget fogadhatott vízijárművei fedélzetén, mert a révkapitányságok már a délelőtti órákban kénytelenek voltak felfűteni a vihart jelző rakétákat. a heves szélrohamok visszaparancsolták a nyílt vizekről a legvállalkozóbb kedvű vitorlás sportolókat is.

az esős, szeles időjárás elnéptelenítette a kirándulóhelyeket is. a közutakon azonban annál elevenebb volt a forgalom, mert a gépkocsis turisták bejárták a partvidék jórészt és igyekeztek megtalálni a legjobb szórakozóhelyeket. az éttermekben, csárnáokban és eszpresszóban nagy volt a forgalom. a vendéglátóipar ellátására nem volt panasz. /mti/

14.35 bh

- 10 -

F forgalom

mti

bb 18. orgonahangverseny pannonhalmán

vid bh bs

1970. május 2.

az idegenforgalmi hivatal pannonhalmi kirendeltsége nyolc hónapon át tartó hangversenysorozatot rendez az ezeréves apátság bazilikájában és barokk kápolnájában. már az első rendezvényeknek is nagy volt a látogatottsága de szombaton az eddigieknél is több hazai és külföldi hallgatója volt trajtler gábor orgona és pothof csaba hegedűművész hangversenyének.

a szépszámu közönség a hangverseny után az apátság dísztermébe vonult, ahol fotókiállítás nyílt. a diákok fotókiállításán látható az a hét kép is, amellyel a pécsi országos kiállításon első díjat nyertek a pannonhalmiak. /mti/

bb 19. Lottótájékoztató

tné bh bs

kb

1970. május 2.

a 18. játékhéten ötitalátos lottószelvény nem volt. az egyes osztályokra jutó nyereményösszegek nyereményilleték levonása után a következők:

a négyitalátos szelvények száma 48 darab. a nyeremény egyenként 80.975 forint. három találatos szelvények száma 3538, ezekre egyenként 549 forintot fizetnek. a kéttalátos szelvények száma 107.216, ezekért 20 forintot fizetnek. /mti/

bb 20. csohány kálmán grafikai és kerámia tárlata gyulán

vid bh bs

1970 május 2.

csohány kálmán fővárosi művész alkotásaiból nyílt nagyszabású kiállítás szombaton gyulán az erkel ferenc muzeum kiállító csarnokában. a reprezentatív bemutató teremben összesen száz értékes grafikai művet s illusztrációt, tucatnyi modern vonalú kerámia faliképet láthatnak az érdeklődők.

csohány kálmán munkásságát az innepi megnyitón dr. b. supka magdolna művészettörténész méltatta. tárlatvezetést maga a kiállító művész tartott. már az első napon sokan gyönyörködtek a fővárosi művész alkotásaiban. /mti/

15.00 bh

- 11 -

mti

bb 21. em b a r g ó : 19.00 óráig!

irodalmi színpadok és színjátszó csoportok fesztiválja kapuvárott

vid /tné bh bs

1970. május 2.

Szombaton kapuvárott a művelődési központban megkezdődött az irodalmi színpadok, színjátszó csoportok III. megyei fesztiválja. Győr-Sopron megye 8 irodalmi színpadának és színjátszó csoportjának 200 tagja a fesztivál első napján szakmai bemutatókat tartott. Este a disztributóra került sor.

A fesztivál második napján, vasárnap szakmai tanácskozás követe a bemutató előadásokat, amelyen debreceni Tibor, a népművelési intézet munkatársa és Rencz Antal, a győri Kisfaludy Színház dramaturgja tart előadást a működvelő művészeti mozgalmak új törekvéseiről. /mti/

..

bb 22. egy hét alatt két hónapot esett vissza az időjárás - szombaton folytatottunk a mélypontra

i sl/mm b h bs

1970. május 2.

A kettős munkaszüneti napon - s különösen szombaton - mostoha volt az időjárás a kirándulni szándékozókhoz. A strandok úresen maradtak, fürdőruha helyett télikabátba bűtözték az emberek. A meteorológiai intézet szerint a legutóbbi egy hét alatt két hónapot esett vissza az időjárás. Hétfőn még a május 25-nek megfelelő volt a hőmérséklet, szombaton már olyan volt az idő, mint más években március 25-én. A jeges tengeri áramlat pillanatnyilag majdnem egymillió négyzetméternyi területet tölt meg a Kárpát-medence, továbbá Csehszlovákia, Németország és a Szovjetunió nyugati részei fölött, ez a légtömeg azonban most már helyben örvénylik, utánpótlása nincsen. Mivel Európa déli vidékeiről kánikulai meleg áramlik észak felé, most már az időjárás javulásával számolhatunk, a hideg tavaszi mélypontján szombaton folytatottunk. Mivel a kétféle hőmérséklet nem hazánk területén ütközik, Magyarországon szombaton jelentősebb esők nem voltak. Csopán Budapesten és Észak-Magyarországon néhány pontján esett az eső, az idő azonban hideg, kellemetlen volt az egész országban többnyire még a többórás napsütés sem emelte 12 fok fölé a hőmérsékletet. Jelentősebb csapadék a következő napokra sem várható, a hőmérséklet fokozatosan emelkedik

/folyt. köv./

- 12 -

15.15 bh

PKA

bb 22. /egy hét alatt ... i. folyt./ bh

a májusi eső az idén is aranyat ér.

Az idén a sok évi átlagot messze meghaladta a csapadék. Január eleje óta másfél-kétszer annyi eső, illetve hó hullott Magyarországon, mint más esztendőben. A mélyebb rétegek megteltek talajvízzel, a gépek hónapok óta munkában vannak, hogy a termőterületekről eltávolítsák a felgyülemlett belvizet. Ennek ellenére - mint a mezőgazdasági és élelmezésügyi minisztériumban elmondották - a májusi esőt az idén sem nélkülözhetjük, változatlanul érvényes az a tapasztalat, hogy a májusi eső aranyat ér. A növényzet - s különösen a kalászosok - kikeléséhez, fejlődéséhez elengedhetetlen a májusi eső, mert a fiatal növények finom gyökere néhány héttig még nem tud behatolni a talajvíz mélységéig. S egyébként is hasznos, ha a talaj víztartaléka későbbi hónapokra megmarad. Állandó májusi esőre persze nincs szükség, az volna az ideális, ha másnaponként 4-5 milliméter eső hullana, s a két csapadék között pedig sütné a nap. A talaj mélyebb rétegeiben tárolt víz egyébként kedvező a terméskilátások szempontjából. Július, augusztusi aszály esetén is megfelelő nedvességet kaphat majd a növényzet, s ha egyéb természeti kár, például jégverés, erősebb fagy, növénybetegség közbe nem jön, a mezőgazdaságban nagyobb károkkal az idén nem kell számolnunk. /mti/

..

bb 23. megkezdődött az őzbak vadászat borsodban

vid bh bs

1970. május 2.

A vadásztársaságok tagjai „szállták meg”, szombaton a tiszamenti és a bodrogközi vadászmezőket. megszólaltak a fegyverek a taktaközi, a mezőcsát környéki ligeterdőkben, s megkezdődött az őzbak vadászat. A vadásztársaságok által bérelt több mint negyemillió holdnyi nyílvadás területen az idén mintegy kétszázötven őzbakot selejteznek ki, míg a bükk és a zempléni erdőségeken nyolcvan bak kilövésével erősítik az állományt.

A kései tavaszodás miatt az idén a szokásosnál későbbben tisztították le a szőrt a bakok agancsukról, ezért vadászatukat is tíz nappal később engedélyezték. Mostantól azonban az ártéri ligeterdőkben csakugy, mint a hegyvidéki szálerdőkben becserkészhetik a vadászok zsákmányukat.

A vadászok megállapítása szerint az őzbakok fejlődése az értékes trofeának számító „nyárs”, a korábbi évekénél erőteljesebben fejlett, jó berakottságu és szépen „gyöngyözött”. /mti/

- 13 -

15.25 bh

PKA

bb - 24. dr. petró sándor magángyűjteményének kiállítása a miskolci képtárban

vid bh bs

1970. május 2.

Miskolcon, történelme során elsősorban ipari-kereskedelmi központtá nőtt városban a műgyűjtésnek jóformán alig van múltja. a város egyetlen, komoly és nagyértékű magángyűjteménye, dr. petró sándor érdemes orvos birtokában van.

dr. petró sándor miskolcon született, s egyetemi éveit, külföldi utazásait leszámítva gyógyító tevékenységét szülővárosában folytatta, ahol csaknem négy évtizede kezdte meg a gyűjtést, mintegy négy évtizedes tevékenysége során alakult ki több ezer darabból álló értékes gyűjteménye.

a petró gyűjtemény egyik legkorábbi képe mányoki ádám 1750 táján drezdában festett férfiportréja. a tizenkilencedik század első felének magyar festészetét idézik többek között id. markó károly, barabás miklós, borsos józsef alkotásai. történelmi festészetünk neves mestereinek képei ugy magtálálhatók gyűjteményében, mint munkácsi Mihály, paál lászló, színnyei merse pál és ferenczy károly művei.

a gyűjtemény értékes részét képezi csontváry kosztka Mihály tivadarnak jónéhány alkotása, közte olyanok, amelyek az eddig rendezett tárlatokon még nem szerepeltek. a magyar avantgard, a nyolcak művészcsoportjának minden tagjának műve szerepel a kollekciónban, csak úgy, mint derkovits gyula és dési Huber képei

a gyűjteményt a magyar szobrászat legteljesebb mestereinek alkotásai egészítik ki, köztük Beck. Ö. Fülöp, ferenczy Béni, medgyessy ferenc, mikus sándor és borsos miklós munkái.

a nagyértékű magángyűjteményből rendezett kiállítást szombaton nyitották meg a miskolci képtárban. a tárlat megnyitásán részt vett dr. bodnár ferenc a megyei pártbizottság első titkára, havasi béla, a miskolci városi pártbizottság titkára, dr. Ladányi józsef a borsodmegyei tanács elnöke, és dr. fekete lászló a miskolci városi tanácsának elnöke.

megnyitó beszédet mondott dr. bodnár ferenc, a megyei pártbizottság első titkára. /mti/

bb. 25. kazánrobbanás a tudószanatoriumban

1 sl/tné/1l bs

1970. május 2.

a vas megye/1 hegyfalu község tudószanatóriumában szombaton reggel felrobbant a központi kazán, s a robbanás következtében polgár István, 49 éves kazánfűtő a helyszínen meghalt. László József segédfűtő életveszélyesen, Marton Antal segéd munkás könnyebben megsérült. a robbanás okát vizsgálják. /mti/

bb. 26. ittasan vezetett - halált okozott

1 sl/mné/1l bs

1970. május 2.

Molnár László szombathelyi elektrotechnikus személygépkocsiját ittasan a lámpaoszlopnak vezette, a kocsit egyik utasa Benkő István 55 éves szombathelyi villanyszerelő a helyszínen meghalt. a gépkocsivezetőt súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel kórházba szállították. a vizsgálat folyamatban van. /mti/

bb. 28. évadnyitó Lovasverseny tatán

vid mné/1l bs

1970. május 2.

a tatabányai állami gazdaság nemzetközi lovasiskolájában szombaton délután tartották az évadnyitó lovasversenyt. a lovasiskola jelentős vonzerőt gyakorol a város idegenforgalmára. tavaly több mint 200 hosszabb időn át ottantozkodó vendéget fogadtak. a tatabányai nyári ünnepi játékok idei programját is kétnapos lovasversennyel nyitják meg. a nemzetközi lovasiskola az eddigi jelentkezések alapján a tavalyinál is nagyobb forgalomra számít. /mt/

e m b a r g ó : 19.00 óráig!

bb. 29. ,, oroszlány ünnepel,, - megkezdődött a vértési napok eseményprogramja

vid mné/1l bs

1970. május 2.

oroszlányon az idén rendezik meg másodízben a vértési napokat.

/folyt.köv./
16.00/1l

bb. 29./, ,oroszlány ünnepel ,, ... folyt./ 11

szombaton a rákóczi klubkönyvtár filmbemutatójával megkezdődött az egyhónapos rendezvény-sorozat. a város amatőr-filmesei oroszlány ünnepel címmel adtak visszpillantást az utóbbi öt év ünnepeiről, köztük a tavalyi vértesi napokról.

a gazdag, több mint 50 eseményből álló programnak - amelyet ezuttal a felszabadulás 25. évfordulója jegyében szerveznek - a fő célja, hogy közelebbről megismertesse a vértesi vidékét és benne az ország legfiatalabb bányász-városának oroszlánynak az életét. a tervezett öt kiállítás közül az egyik a magyarországi szlovák népviseletet mutatja majd be, ugyanis oroszlány kicsiny szlovák falucskából fejlődött 20 000 lakosú szocialista várossá. megyei nemzetiségi találkozókat is szerveznek. az idén került rá sor első ízben, de hagyományossá akarják tenni négy megye bábművészeinek találkozóját. több amatőrfilmet is bemutatnak és a hónap közepén megrendelik a szocialista városok amatőr-filmszakköreinek fesztiválját./mt1/

bb. 27. szolfézsverseny debrecenben

vid 11 bs

1970. május 2.

kodály zoltán utoljára 1964 május 2-án látogatta meg a róla elnevezett debreceni zeneművészeti szakközépiskolát, hogy meghallgassa a szakiskolások szolfézsversenyét. erre a látogatásra emlékeztek szombaton debrecenben a kodály zoltán zeneművészeti szakközépiskolában, ahol megrendezték debreceni, nyíregyházi, szolnoki, hajdu-bihari, szabolcs-szatmári és szolnok megyei zeneiskolások részvételével a hagyományossá vált szolfézsversenyt. negyvenkilenc zeneiskolás tett tanúságot a szolfézsban, való jártasságáról.

a zsűrielnök kodály zoltánné volt, aki okleveleket adott át a résztvevőknek./mt1/

1605/11

- 16 -

bb. 30. gyöngyvirág szőnyeg a somogyi erdőkben

vid 11 bs

1970. május 2.

április utolsó hetében a szép meleg napsütés hatására virágba borultak somogyban a gesztenyefák és kibontotta szirmait az erdők talán legszebb legillatosabb virága a gyöngyvirág. a most beköszöntött hűvös idő ellenére is valóságos gyöngyvirág szőnyeg borítja a somogyi erdők alját. a z ünnepek alatt, akik felkeresték a kaposi környéki erdőket úde gyöngyvirág csokrokkal tértek haza./mt1/

--

bb. 31. békésben megkezdtek a cukorrépa egyelést

vid sl/tné/11 bs

1970. május 2.

a békés megyei földeken az időjárás okozta többhetes kiesés pótlására szombaton ezernél több erdőgép és több ezer dolgozó vount a földekre. kukoricát vetettek, készítették a magágyat, szerták a fejtrágyát, a gyomirtó-vegyszert. ezen a napon több mint ötezer holddal gyarapodott a tavaszi vetés békésben. megkezdtek a korábbi vetésű cukorrépa földeken az egyelést. a friss sárolás után a gyommentes földön most jóval könnyebben megy az egyelés s ezt a lehetőséget a megye gazdaságaiban is jól kihasználják./mt1/

--

e m b a r g ó: 21.00 óráig:

bb. 34. hatvan rendezvény a komárommegyei vendéglátó napokon

vid mné/11 bs

1970. május 2.

fővárosi művészek közreműködésével került sor szombaton este esztergomban a fürdő szállóban a komárom megyei vendéglátó napok záróünnepélyére. az egyhónapos programban a vendéglátóipari vállalatok az ífesz-ek, az íbusz és az idegenforgalmi hivatal sok érdekes rendezvénnyel szórakoztatta a megye lakosságát.

/folyt.köv./
16.20/11

- 17 -

bb. 34./ hatvan rendezvén y.. folyt./ 11

cukrász és hidegkonyhai bemutatókat, terítési versenyeket, szakácsparádákat rendeztek. sok tánczenei fejtűző, magyar nótá és operett-est szerepelt a műsorban. nemzetiségi estet, a megyében dolgozó külföldiek számára béke-barátság bálát, 25 évesek bálját és sok más táncos-zenei eseményt rendeztek a több mint 60 műsorból álló programban./mti/

bb. 33. szellemi vetélkedő dunaujvárosban

vid sl/tné/11 bs

1970 május 2.

Szombaton dunaujvárosban megtartották a városalapítás közelgő 20. évfordulója tiszteletére indított szellemi vetélkedő körzeti döntőjét. egyidőben 7 körzetben versenyeztek azon, hogy ki tud többet a 46 ezer lakosú város fejlődéséről, művészeti és gazdasági életéről. a június elején sorra kerülő döntő legjobbjai 50 000, 40.000, illetve 30.000 forintot kapnak körzetük szépítésére./mti/

bb. 32. nem haraptak a halak

vid sl/mné/11 bs

1970. május 2.

a szombati munkaszünetet felhasználva az országban sok ezer horgász próbált szerencsét a tavaknál, folyópartokon, a szeles időben azonban nem haraptak a halak, a horgászok többsége komolyabb zsákmány nélkül tért haza. a körösvölgyben több mint 1 000 horgász vetette a folyóba a csalétket, különösen gyomán, békészentandrason, köröstarcsa és szeghalom környékén volt népes a folyópart. bár hal alig akadt a horgászra, a rögtönzött horgásztalálkozón valamennyi résztvevő jól érezte magát.

dermesztő hűg szélben tartották a dunaujvárosi horgászbajnokságot. a zsákmány itt is jóval kisebb volt a remélnél. negyvenhat induló közül csak 16 fogott halat. a három órás verseny összeredménye a halak súlyában számítva alig haladta túl a négy kilót. a zsákmány mindenesetre alkalmas volt, hogy a belőle főzött halászlét a hazulról hozott egyéb jó falatokkal együtt a horgászok közösen jóízűen elfogyasszák./mti/

16.28/11

- 18 -

bb 35. bartók emlékünnepe - járási kórusfesztivál vésztón

vid bh bs

1970. május 2.

a sárréti napok keretében bartók béliára emlékeztek szombaton vésztón a sárréti uttörő énekkarok és kamarakórusok fesztiválján. az egésznapos programot dutkon lászlónak, a szarvasi felsőfoku óvónképző intézet ének-zenetanárának ünnepi beszéde nyitotta meg, megemlékezett a nagy zeneszerzőnek a környéken - elsősorban vésztón - végzett gyűjtőmunkájáról. a megemlékezésen ott volt a 70 éves kira mihályné ökrös róza, bartók egykori nőtafáinak egyike is. az ünnepi műsor ezután a járás 12 uttörőkórusának színvonalas hangversenyével folytatódott. a vésztói bartók emlékünnepe a magyar hanglemezklub „életut” című nagyszabású műsora zárta. a községi művelődési ház nagytermében több mint háromszázan hallgatták meg hanglemezről bartók zenekari műveit, zongoradarabjait, vonósnygyeseit. básti lajos és margittay ági színművészek pedig bartók leveleiből, kodály zoltán cikkeiből olvastak fel részleteket, továbbá bartókra emlékező verseket tolmácsoltak./mti/

bb 36. tánczenekarok fesztiválja bonyhádon, színjátszók bemutatói szekszárdon

vid bh bs

1970. május 2.

bonyhádon a „vörösmarty mihály” járási művelődési központban rendezték meg szombaton délután tolna megye legjobb tánczenekarainak fesztiválját. a találkozón a megye legkiválóbb tánczenekarai legújabb műsorukkal szórakoztatták a közönséget.

szekszárdon, az új babits mihály művelődési központban megkezdődött a tolna megyei színjátszóegyesütségek bemutató sorozata. szombaton a „paksi modern színpad”, mükedvelői mroszek: nyílt tengeren című, valamint a szekszárdi színjátszók emód tamás: a nő meg az ördög című színdarabját adták elő./mti/

16.45 bh

- 19 -

bb 37. szabó dezső kiállítása szekszárdon

Vid bh bs

1970. május 2.

a szekszárdi béni balogh ádám muzeumban szombat délután - 60 évi munkássága alkalmából - megnyílt a 82 éves szabó dezső festőművész tolna megye legidősebb képzőművészeinek jubiláris kiállítása.

a tárlaton - amelyet dr. mészáros gyula muzeumigazgató nyitott meg csaknem 80 olajfestmény szemlélteti a művész életútját. az eltelt hat évtizedben mintegy 3000 képet festett az idős mester. szabó dezső most is nagy alkotókedvvel dolgozik, jubileumi tárlatán bemutatott legújabb festményei is elismerést keltettek. /mti/

-.-

bb 38. a szovjet haditengerészek szombati programja - pahalcsuk ellentengernagy nyilatkozata

t sl/mm bh bs

1970. május 2.

a fekete tengeri szovjet flotta budapesti tartózkodó folyami hajórajának tisztikari küldöttsége élén f.e. pahalcsuk ellentengernaggal, a szovjetunió hőisével szombaton a szépművészeti muzeumban megtekintette a hazánk 25 éves fejlődéséről szóló kiállítást. a küldöttség a délelőtti órákban felkereste a magyar szovjet baráti társaság székházát is, ahol a két ország együttműködéséről folytattak eszmecserét az mszbt vezetőivel.

a délutáni órákban a magyar néphadsereg központi klubjában ifjusági gyűlést tartottak, amelyen pahalcsuk ellentengernagy is részt vett. a kisz-ések, magyar és szovjet katonafiatalok előtti forgács andrás alezredes és n.m. popov. a hajórajjal érkezett politikai osztályvezető tartott előadást a magyar-szovjet barátság eredményeiről, méltatták a győzelem napja óta eltelt 25 év sikereit, s a 15 évvel ezelőtti aláírt varsói szerződés jelentőségét. a gyűlés végén pahalcsuk ellentengernagy emlékül a lenin a szmolnijban című festményt átadta kovács pál vezérőrnagy, politikai főcsoportfőnök, honvédelmi miniszterhelyettesnek.

f.e. pahalcsuk, az mti munkatársának adott nyilatkozatában elmondotta, hogy igen jó érzéssel távoznak vasárnap hazánkból. igen jól esett számukra a lakosság rokonszenve, az a melegség, amellyel őket magyarországon fogadták. a hajókat hosszú sorokban látogatta a közönség, a hivatalos nyitvatartási időket is meg kellett hosszabbítani, hogy valamennyi érdeklődő megtekinthesse a hajókat. a szovjetunió iránti barátságuknak igen sokan adták tanujelét a hajó vendégkönyveibe írt soraikkal is. mint mondotta, személy szerint most járt először magyarországon, de amint lehet ismét visszatér, ha mód adódik tengerésztiiszt fiával együtt, hogy még inkább megismerje szép országunkat. /mti/

- 20 -

- v e g e -

18.45 bh

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1970. május 3.

bb 1. négy országon át - a xxxi. nemzetközi kemping-találkozóra

1 ol/um 1e bh bs

1970. május 3.

eddigig legnagyobb szabású turájának szervezését kezdte meg a cooptourist, a magyar szövetkezetek idegenforgalmi vállalata: július 24-én 21 napos túra indul a xxxi. nemzetközi kemping-találkozóra, amelyet a franciaországi normandiában, granvielle város közelében rendeznek. a túra útvonala ausztrián, az nszk-n át vezet franciaországba. résztvevői egyebek között megnézik bécs-nevezetességeit, majd salzburg, münchen, nancy és párizs közvetkezik. a francia fővárosban megtekintik a Louvre tárlatait és kívánságra felkereshetik versaille-t is. augusztus 1-től 10-12 napig tartózkodnak a nemzetközi táborban, ahol vetélkedőket, sportjátékokat, francia népitánc-népdalbemutatókat láthatnak s több kirándulást tesznek a normandiai félszigeten. utjuk visszafelé svájcson és dél-ausztrián keresztül vezet. autóbusszal utaznak, s összesen több mint 6000 kilométert tesznek meg. /mti/

-.-

- 1 -

Ura